

---

ICANN72 | 虚拟年度大会 - GAC 公报审核  
2021年10月26日（星期二）- 13:15 - 14:00（太平洋夏令时）

谷尔顿·泰普（GULTAN TEPE）：感谢玛娜尔（Manal），我们可以继续了。

玛娜尔·伊斯梅尔（MANAL ISMAIL，GAC 主席）：非常感谢谷尔顿，下面开始审核公报。

我们有大概一个小时的时间讨论公报起草计划。我们将检查已提交的公报，确定可能遗漏的其他潜在内容，尽可能分派执笔人起草缺失部分。

我们已在屏幕上展示公报，我想大家已经习惯使用 Google Doc。同样，还是首先展示公报起草流程、各种截止期限和公报流程，全体会议开幕式期间也展示过相关内容，我们有 72 小时审核时间，具体取决于公报完成时间。我们希望所有时区均将截止期限设置在 10 月 31 日（星期日），预计将在 11 月 1 日（星期一）发布公报。

同样，如果要在文件中插入公报文字，请确保使用建议模式在合适的位置插入拟定的文本。务必确保标识作者，也就是说不采用匿名形式，最后不要忘记点击回复。否则，将无法识别编辑内容。现在，我们来看看公报结构。众所周知，我们制定了公报框架，其中部分内容由支持人员填写，包括会议真实信息或与社群的双边报告。

---

*注：以下内容是针对音频文件的誊写文本。尽管文本誊写稿基本准确，但也可因音频不清晰和语法纠正而导致文本不完整或不准确。该文本仅为原始音频文件的补充文件，不应视作权威记录。*

---

我想或许可以简单阅读一下目前起草的内容。本公报是 ICANN72 GAC 公报，公报于 ICANN72 虚拟年度大会期间通过远程方式起草并商定。会议结束后，立即将公报分发给 GAC 传阅，便于全体 GAC 成员和观察员进行审议，为发布公报做好准备，同时慎重考虑虚拟会议面临的种种特殊状况。

大家可以看到，黄色标记日期“11月1日”的各部分及无异议内容均在发布之前的约定时间范围内提出，还有出席会议的 GAC 成员和观察员数量，也是在发布前的最后一刻做出相应调整，因此只需确认未收到异议，输入适当的日期，有时统计人数并不准确，直到发布公报后才能最终确定，有时会议记录中显示的与会人数存在偏差也就不足为奇了，因为有时需要根据各项会议的出席情况累计统计人数，这项工作十分艰巨，即使发布公报后仍需占用一些时间。

除非最后还有剩余时间，否则不会朗读公报。接下来，向下滚动查看结构。第 2 部分，跨选区活动和社群参与。在这一部分，我们将报告双方会议情况。大家将会发现，我们将与董事会召开会议，这是会议议程。当然，也可能根据明天与董事会召开会议的具体成果做出调整。

另外，还会与 ALAC 召开会议，再次报告今天早些时候讨论的议程项目，然后与 GNSO 召开会议。同样展示刚刚讨论的议程。需不需要为星期四与普遍适用性指导小组召开的会议预留空间，还是通过另外某个小组提供支持？

---

无论如何，我们会就跨社群讨论工作进行汇报，这项工作可能由跨社群小组负责完成。我们将在明天汇报设计混合 ICANN 和公共会议工作进展。第 3 部分，关于内部事务的报告，包括 GAC 成员，我们将汇报选举工作。在召开会议期间，我们还收到 GAC 工作组提交的报告，因此分别为 GAC 公共安全工作组、欠服务地区工作组、运营原则工作组以及人权和国际法工作组预留了空间。

同样，各类 GAC 运营事项也属于这一部分。第 4 部分，我们提出了一些对 GAC 至关重要的问题，GAC 同事已经指出过 DNS 滥用问题。我看到英国代表尼戈尔 (Nigel) 和美国代表苏珊 (Susan) 被列入 Google Doc 名单，感谢你们开始填写模板。请向下滚动，返回这一部分，没有任何其他问题。接下来是第 5 部分，将共识性 GAC 建议呈交董事会，在此必须准确表述我们的观点并针对每一条建议附加理由。

最后是第 6 部分，针对先前 GAC 建议提出意见。在这一部分，我们重申或跟进共同整理的具体建议。抱歉，最后还有第 7 部分，我们报告了即将召开会议的日期。

以上是公报结构。现在还剩余半小时时间，我们先来看看公报内容，我看到卡沃斯 (Kavouss) 举手了。抱歉，卡沃斯，让你久等了。首先有请卡沃斯发言，然后再继续征询需要纳入公报的主题。卡沃斯，请讲。

---

伊朗代表：

谢谢。我讲两点内容。关于对 GAC 至关重要的一些问题，我赞同有些问题对我们很重要。根据我个人理解，请转到“DNS 滥用”部分。我认为，我们需要增加一些简短的介绍段落，进一步阐述 GAC 之前就相关问题提出的观点或发表的评论，指出 GAC 的最新认识。那么，提出的观点是新观点吗？

如果是新观点，我们可以指出 GAC 希望就之前针对 DNS 滥用问题提出的观点或发表的评论进行更新，具体内容如下。我们不想重复之前提出的意见和想法。尽管遭到了批评，但我没有意识到自己经常举手，以后我会尽量不再举手，或者说保持安静。最好还是保持安静。或许大家都喜欢安静的人，而不是一直发表意见。但无论如何，倘若在这一部分的开头未针对 GAC 之前就 DNS 滥用问题发表的评论、提出的观点或开展的通信作进一步说明，我恐怕做不到无动于衷，GAC 希望深化更新先前的观点或评论，而且必须做出更新。

我们不应该一直重复过去的意见，读者会感到无聊，认为 ICANN 社群非常无趣。因此，我才会提出这条小建议。

第 2 点，我想向我的好友法比恩 (Fabien) 提一点意见，我们需要避免使用“我”、“您”、“我们”、“他们”这样的人称。我理解这一点，而不是我们可以理解，绝不能表示他们之前引用了 GAC 的观点，应该避免这种用法。这纯粹是编辑意见。我想将这项建议留给法比恩具体实施，但我想重申一点，关于对 GAC 很重要的一些问题，必须对之前的观点做出更新。

我要指出的是，我们应该对之前的观点和评论等做出更新，提出一些新的意见，而不是一味重复。如果要重申之前的某个观点，那么可以表示观点已列入先前的某份 GAC 公报，但希望重申一下这个问题的重要性，并做出如下更新。这是我要强调的一项简单建议。至于公共安全工作组，我们总是会长篇大论地重复之前提出的观点，同样应该遵循这项原则，提出一些新观点，我敢保证，这样可以进一步激发兴趣，吸引更多的关注，因为人们不喜欢倾听或阅读旧意见。很抱歉，我很坦率直接，如果举手打扰到大家，我想向各位道歉。如果大家认为我不应该举手，那么我会保持沉默。绝不会再举手。

玛娜尔·伊斯梅尔（GAC 主席）：非常感谢。

卡沃斯·阿斯特 (KAVOUSS ARASTEH)：还有意见吗？ 感谢大家。

玛娜尔·伊斯梅尔（GAC 主席）：卡沃斯，没有人会因为任何人举手而做出谴责。无论任何人，只要有意见，我会建议大家举手发言，感谢各位做出评论，请继续踊跃发表意见，我们会谨慎使用“我们”、“我”这样的人称。这项工作或许可以归入后期阶段，坦率的说，我甚至还没有阅读公报内容，所以不太清楚有没有新观点，但这个问题仍未得到解决，我们可能会继续跟踪汇报，不过我还没

---

有阅读公报内容。我看到尼戈尔和苏珊举手了，或许我们可以通过这两位代表掌握一些重要信息。尼戈尔，请讲。

英国代表：

好的，非常感谢玛娜尔，感谢卡沃斯。大家上午、下午或晚上好。我的观点是，可以为这段文字预留空间。希望这是新观点。据我所知，这个观点首次提出。我的意思是，一些建议已经延续一段时间。但众所周知，DNS 滥用问题一直在不断发展。我想说的是，各种讨论一再升级。当然，大家知道，最初起草内容时，我在内容中指出过，因为我们需要考虑多方看法，尽管目前本次会议并不会讨论 DNS 滥用主题，但仍需考虑是否需要将某些内容添加到建议部分并重复强调具体建议，我认为关于这方面的问题，之前针对新 gTLD 后续流程以及路易莎 (Luisa) 提出的一些观点开展的讨论或许可以纳入记录。当然，也许还会提出一些新的建议，具体取决于本周与董事会的讨论结果，所以我认为不应将本公报作为解决 DNS 滥用问题的唯一参考。

我相信，在接下来的几天里，DNS 滥用问题或许还会取得进一步进展。非常感谢。

玛娜尔·伊斯梅尔（GAC 主席）：非常感谢，尼戈尔！苏珊，请讲。

美国代表：

谢谢主席。简单指出一点，我十分赞同我们的同事卡沃斯的观点，感谢您提出这些公报起草原则。我认为，如果大家查看公报内容会发现，我们之前发表的意见确实是新内容，务必了解自上次会议以来开展的各项活动，热切盼望就全体 GAC 同事针对这部分内容发表的意见开展进一步讨论，同时认识到这项工作仍处于早期阶段。感谢大家。

玛娜尔·伊斯梅尔（GAC 主席）：非常感谢，苏珊。是的，本公报是一份早期草案，感谢你们提前提交内容。我们将仔细阅读并提出意见，你们也可以继续改进。我想针对卡沃斯的观点简单发表一下看法，我完全赞同，必需简明扼要、切中主题。十分赞同，希望工作组提交报告时保持简洁，同时我也注意到，PSWG 召开了双边会议，因此报告篇幅比其他工作组长一点，同样建议他们保证报告简明扼要、切中主题，我们都赞同这一点。

在会议结束之前，我还想指出一点：如果还有剩余时间，我们可以朗读 DNS 滥用内容，但我想问问同事们是否了解即将开始起草的各项主题和公报内容，卡沃斯和尼戈尔是之前举的手，我将会直接请维丽米拉 (Velimira) 发言。玛娜尔，请讲。

玛娜尔·伊斯梅尔（GAC 主席）：很抱歉，请稍等。维丽米拉，是新举的手吗？

---

卡沃斯·阿斯特： 是的，是新举的手。

玛娜尔·伊斯梅尔（GAC 主席）： 维丽米拉。

卡沃斯·阿斯特： 我要指出的是，无论在会议开始还是结束时，每当提到 GAC 与其他选区成员召开的会议时，我们都会做出补充，希望本公报的读者关注听力文稿、会议记录或部分记录，一切阐述会议结果的内容。值得一提的是，因为只是简单表示我们召开会议并展开讨论，没有其他任何信息，最好提及这一点。

人们渴望了解讨论主题和进展。他们可以参考听力文稿、摘要记录、决议记录或用参会人各自语言和行话表达的内容。非常简单，根据个人偏好放在开头或结尾。比方说，关于某某会议，这些会议和讨论的各利益相关方势必会因相关讨论的类似记录或听力文稿而受到吸引。这种情况非常普遍。感谢大家。再次向大家表示抱歉，我会试着听取他人的意见。感谢大家。

玛娜尔·伊斯梅尔（GAC 主席）： 非常感谢卡沃斯。请向各位感兴趣的读者提供进一步的信息参考。维丽米拉，请讲。很抱歉让你久等了。



---

维丽米拉·格劳·内米根切娃 (VELIMIRA GRAU NEMIGUENTCHEVA): 谢谢玛娜尔。各位 GAC 同事, 上午、下午以及晚上好。感谢玛娜尔进一步提出主题。我只想分享一点: 我们正在反思公报内容, 希望增加注册数据准确度问题。试想一下, 我们与其他主题负责人采取了同样的方法, 此后其他 GAC 同事可能提出访问简洁版本, 我们将在明天召开 GAC 会议之前提供一些内容, 同时我还想指出一点, 我们还在与其他 GAC 代表共同思考关于 ICANN 董事会 SSR2 报告平衡记分卡需要采用的适当措辞。

唯一的 key 问题在于, 我们希望等待与董事会开展讨论, 确定希望拟定哪种类型的内容。以上是我要与各位分享的观点。感谢大家。

玛娜尔·伊斯梅尔 (GAC 主席): 非常感谢, 维丽米拉。您的回复很有帮助。我们需要讨论 DNS 滥用、数据准确性和 SSR2。当然, 大家可以自由选择是否需要安排 Zoom 虚拟会议室。我们会努力调整适应, 如果大家希望召开会议, 开始起草公报的某一部分或某一部分的主题, 欢迎各位加入特定 Zoom 虚拟会议室。例如, 我们可以针对关注 DNS 滥用问题起草工作的代表创建 DNS 滥用主题会议室, 也可以创建准确度主题会议室, 同样需要由 GAC 支持人员具体确定。

我不确定究竟可以创建多少个会议室; 但如果需要, 还可以创建 SSR2 会议室。因此, 最好提前了解并做好相应准备。主题

是什么？起草人是否需要聚集到 Zoom 会议室共同完成起草工作？自由选择；如果共同起草，希望何时完成起草工作？

我们还发现，谷尔顿和支持人员慷慨地表示，明天只要我们认定需要使用会议室，他们可以立即开始发送日历邀请或 Zoom 虚拟会议室链接，所以我想提醒各位注意，如果通过电子邮件工作，那么没有关系，否则我们可以为各位提供 Zoom 虚拟会议室。根据聊天窗口的评论，我们发现分组讨论室不提供常规 ICANN 口译服务。通过虚拟方式尝试营造在会议室中围坐在某人周围召开面对面会议的效果。确实如此。感谢大家。这并非罗伯 (Rob) 口中设备齐全的 Zoom 虚拟会议室。与面对面会议一样，人们围坐在会议桌四周，共同启动起草和更新工作。

如果这样会有所帮助，请告知我们，我们可以负责后勤工作，明天即刻落实，但务必牢记。我记得，劳伦 (Laureen) 跟我说过，我在聊天中跳过了这一部分，她说 PSWG 召开了一系列不够完善的正式双边会议，这些会议既未录音也未没有提供听写记录，GAC 成员可以出席会议，他们有幸请到几位 GAC 成员出席会议。谢谢劳伦。

还有其他问题吗？同样有请卡沃斯发言，请讲。

伊朗代表：

我敢肯定，您和很多 GAC 同事都非常了解，但不是所有人都知道。一旦编写并发布公报，GNSO 成员将聚集一堂仔细审核

---

我们编写的内容，提出一两页乃至更多意见。我们不介意。我们对此表示感激。无论单方面思考还是综合考虑 ICANN 社群利益，都可以提出一些反馈。

但这不是我关注的焦点。我要强调的是，我们建立的所有主题，比如 DNS 滥用或注册数据准确度，至少应通过一两行内容展现相关实体根据在这方面采取的行动表达的赞赏或认可，而后指出尽管如此，仍有很多问题需要进一步阐述。接着深入研究，在表达认可和赞赏的同时，预先表达我们的观点。

我相信法比恩可以对此进行简要说明。这似乎是一个全新的问题，也是一个长期问题。我记得，十年前出席 GAC 会议时就曾面临这个问题。我们采取了一些行动，但问题在于滥用者也很聪明，他们在我们的基础上也采取了一些措施，进一步扩大数据滥用问题，因此滥用问题并不会停止，但却可以得到缓解。事实上，问题在一定程度上已经得到缓解，我们应该指出这一点。一定不要留下错觉：我们提出这个问题，但什么也没有做，只不过再次提出同样的问题。希望我清晰合理地表达了个人建议。感谢大家。

玛娜尔·伊斯梅尔（GAC 主席）： 非常感谢，卡沃斯，很有道理。如果取得一定进展，我们也要表示认可，然后继续报告自认为存在缺失但具有建设性积极意义的内容，同时对取得的进展表示认可。非常感谢。

---

还有人要求进一步发言吗？如果没有人要求发言，希望同事们开始思考和起草，尽管还需要在会后与董事会共同调整或最终确定，但至少开始开展一些工作，推动明天的讨论工作，这样才能达成一致意见，确定是否需要建立 Zoom 虚拟会议室、讨论哪些主题以及哪些组织希望参与哪些主题的起草工作，但最好创建一份初稿以便进行编辑。

如果没有人要求进一步发言，我想给大家留出 5 分钟时间，感谢各位。现在，我们休息 30 分钟，休息结束后，将会召开 ICANN 高管问答会议，然后再休息 30 分钟。我们将于西雅图时间 16:30（世界协调时 23:30）在 GAC Zoom 虚拟会议室继续开会，这是今天的最后一次会议，会议主题是“WHOIS 与数据保护”。

请大家休息好，谢谢。

[听写文稿结束]